



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)

PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 365 ]

नई दिल्ली, मंगलवार, मई 30, 2000/ ज्येष्ठ 9, 1922

No. 365]

NEW DELHI, TUESDAY, MAY 30, 2000/JYAISTHA 9, 1922

वाणिज्य मंत्रालय

अधिसूचना

नई दिल्ली, 30 मई, 2000

का. आ. 526(अ).— केन्द्रीय सरकार, चाय अधिनियम, 1953 (1953 का 29) की धारा 30 की उपधारा (3) और उपधारा (5) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, चाय (वितरण तथा निर्यात) नियंत्रण आदेश, 1957 का और संशोधन करने के लिए निम्नलिखित आदेश करती है, अर्थात्-

- (1) इस आदेश का संक्षिप्त नाम चाय (वितरण तथा निर्यात) नियंत्रण (संशोधन) आदेश, 2000 है।  
(2) यह राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होगा।
- चाय (वितरण तथा निर्यात) नियंत्रण आदेश, 1957 (जिसे इसमें इसके पश्चात् उक्त आदेश कहा गया है) के खण्ड-2 में-

(क) उपखण्ड (क) के पश्चात् निम्नलिखित उपखण्ड अन्तः स्थापित किया जाएगा, अर्थात्:-

"(कक) प्रमाण-पत्र से चाय बोर्ड द्वारा या चाय बोर्ड के अध्यक्ष द्वारा इस निमित्त प्राधिकृत किसी अधिकारी द्वारा जारी ऐसी उद्गम प्रमाण-पत्र अभिप्रेत है जिसमें ऐसी चाय का उद्गम दर्शित हों, जिसकी भारत में चाय उगाने वाले क्षेत्रों में खेती की जानी है, उगाई जाती है, उत्पादित या विनिर्मित की जाती है;"

(ख) उपखण्ड (ख) के पश्चात्, निम्नलिखित उपखण्ड अन्तः स्थापित किया जाएगा, अर्थात्-

"(खक) ब्योहारी से चाय का ब्योहारी अभिप्रेत है; ;

(ग) उपखण्ड (घ) के पश्चात्, निम्नलिखित उपखण्ड अन्तः स्थापित किया जाएगा, अर्थात्-

"(घक) " भौगोलिक उपदर्शन क्षेत्र से भारत में चाय उगाने वाले क्षेत्र अभिप्रेत हैं; ;

(घ) उपखण्ड (ड.) के पश्चात्, निम्नलिखित उपखण्ड अन्तः स्थापित किया जाएगा, अर्थात्:-

"(ड.क) अनुज्ञप्त दलाल और नीलामकर्ता से चाय (विपणन) नियंत्रण आदेश, 1984 के अधीन चाय बोर्ड द्वारा अनुज्ञप्त चाय दलाल और नीलामकर्ता अभिप्रेत है; ;

(ड.) उपखण्ड (ज) के पश्चात् निम्नलिखित उपखण्ड अन्तः स्थापित किया जाएगा, अर्थात्-

"(झ) चाय (विपणन) नियंत्रण आदेश से अधिनियम की धारा 30 के अधीन अधिसूचित चाय (विपणन) नियंत्रण आदेश, 1984 अभिप्रेत है;

( ) "चाय रोपक संगम" से भारत में चाय उत्पादित करने वाले पात्रों की चाय रोपक संगम अभिप्रेत है;

(ट) "चाय अपशिष्ट (नियंत्रण) आदेश" से अधिनियम की धारा 30 के अधीन अधिसूचित चाय अपशिष्ट (नियंत्रण) आदेश, 1959 अभिप्रेत है;

3. उक्त आदेश के खण्ड-4 के पश्चात् निम्नलिखित खण्ड अन्तः स्थापित किया जाएगा, अर्थात्:-

"4क, उद्गम प्रमाण-पत्र के लिए आवेदन - किसी ऐसी चाय के संबंध में उद्गम प्रमाण-पत्र प्राप्त करने का इच्छुक प्रत्येक व्यक्ति जिसका उसके द्वारा निर्यात या वितरण किया जाना प्रस्तावित है, प्रारूप कक में, दो प्रतियों में, अनुज्ञापन प्राधिकारी को आवेदन करेगा ।

4. उक्त आदेश के खण्ड-5 के पश्चात् निम्नलिखित खण्ड अन्तः स्थापित किया जाएगा, अर्थात्-

"5क, उद्गम प्रमाण-पत्र का दिया जाना और उसका इंकार किया जाना - (1) अनुज्ञापन प्राधिकारी, लैखबद्ध किए जाने वाले पर्याप्त कारणों के आधार पर किसी आवेदक को उद्गम प्रमाण-पत्र देने से इंकार कर सकेगा और उसे इस प्रकार पारित किए गए आदेश की प्रति देगा ।

(2) जहां उपखण्ड (1) के अधीन उद्गम प्रमाण-पत्र के लिए आवेदन को नामंजूर नहीं किया जाता है, वहां अनुज्ञापन प्राधिकारी आवेदक, उसके द्वारा उत्पादित, उगाई गई और विनिर्मित चाय की पहचान और उसके उद्गम तथा उन संविदाजात बाध्यताओं के संबंध में जो आवेदक ऐसी चाय के निर्यातकर्ता के साथ रखता है, समाधान हो जाने के पश्चात् आवेदक को प्रारूप खख में चाय का उद्गम प्रमाण-पत्र जारी कर सकेगा ।

5. उक्त आदेश के खण्ड-6 के पश्चात् निम्नलिखित खण्ड अन्तः स्थापित किया जाएगा, अर्थात्:-

\*6क, उद्गम प्रमाण-पत्र की विधिमान्यता की अवधि - (1) खण्ड 5क के उपखण्ड (2) के अधीन चाय बोर्ड द्वारा जारी उद्गम प्रमाण-पत्र केवल खण्ड 4क के अधीन निर्यात या वितरण की जाने वाली चाय के परेषण के संबंध में ही विधिमान्य होगा ।

(2) उपरोक्त में किसी बात के होते हुए भी, उद्गम प्रमाण-पत्र तब तक विधिमान्य होगा जब तक कि चाय के परेषण का जिसके लिए यह मंजूर किया गया है निर्यात वितरण किया जाता है और/या निर्यातकर्ता की अनुज्ञप्ति की विधिमान्यता के अवसान तक, इनमें जो पूर्वतर हो ।

6. उक्त आदेश के खण्ड-7क के पश्चात् निम्नलिखित खंड अन्तः स्थापित किया जाएगा, अर्थात्-

\*7ख, खण्ड-5क और 6क में अन्तर्विष्ट किसी बात के होते हुए भी, इस आदेश के अधीन जारी कोई उद्गम प्रमाण-पत्र चाय बोर्ड के सचिव या अनुज्ञापन नियंत्रक द्वारा अनुज्ञापन प्राधिकारी के लिए और उसकी ओर से हस्ताक्षर किया जा सकेगा ।

7. उक्त आदेश के खण्ड-12 के पश्चात् निम्नलिखित अन्तः स्थापित किए जाएंगे, अर्थात्-

\*12क, उद्गम प्रमाण-पत्र का निलम्बन या रद्दकरण,

(1) अनुज्ञापन प्राधिकारी, प्रमाण-पत्र के धारक को सुनवाई का अवसर देने के पश्चात् निम्नलिखित आधारों में से किसी आधार पर प्रमाण-पत्र को रद्द या निलम्बित कर सकेगा, अर्थात्-

(क) कि प्रमाण-पत्र किसी तात्त्विक विशिष्ट के संबंध में दुर्व्यंदेशन करके अभिप्राप्त किया गया है;

(ख) कि प्रमाण-पत्र के धारक ने चाय के निर्यात या वितरण के लिए किसी संविदा के संबंध में किसी विदेशी क्रेता के प्रति अपनी संविदाज्जत बाध्यताओं का पालन या अनुपालन नहीं किया है;

(ग) उनके लेबल या आघान पर ऐसा कथन या चिन्ह है जो ऐसी चाय के लिए झूठा दावा करता है या जो झूठा है या किसी तात्त्विक विशिष्ट में भ्रामक और प्रबंधक है; और

(घ) कि इस आदेश या अधिनियम या अधिनियम के अधीन किसी अन्य आदेश के किसी उपबंध का उल्लंघन किया गया है ।

(2) उपखण्ड (1) के अधीन किसी कार्यवाही में अनुज्ञापन प्राधिकारी की, उस प्राधिकारी द्वारा चयनित, दो अफसरों द्वारा सहायता की जाएगी ।

3. किसी प्रमाणपत्र की निलम्बित या रद्द करने वाला कोई आदेश लेखबद्ध होगा और उसमें निलम्बन या रद्दकरण के कारणों को विनिर्दिष्ट किया जाएगा और ऐसा आदेश पारित करने के पन्द्रह दिन के भीतर प्रमाण-पत्र के धारक को संसूचित किया जाएगा ।

4. जहां इस आदेश के अधीन कोई प्रमाणपत्र निलम्बित या रद्द कर दिया गया है वहां प्रमाणपत्र का धारक चाय बोर्ड या केन्द्रीय सरकार से ऐसे निलम्बन या रद्दकरण के लिए किसी फीस के प्रतिकर या प्रतिदाय के दावे का हकदार नहीं होगा ।

8. उक्त आदेश के खण्ड 13 के स्थान पर निम्नलिखित खण्ड रखा जाएगा, अर्थात्—

'13. अपील - (1) किसी आदेश से व्यथित कोई व्यक्ति -

(क) जिससे अनुज्ञप्ति या प्रमाण-पत्र देने से इंकार किया गया हो या अनुज्ञप्ति को नवीकृत करने से इंकार किया गया हो; या

(ख) जिससे अनुज्ञप्ति या प्रमाणपत्र को रद्द या निलम्बित किया गया हो, ऐसे

ऐसे आदेश की तारीख से तीन मास की अवधि के भीतर, केन्द्रीय सरकार को अपील कर सकेगा ।

(2) केन्द्रीय सरकार अपील की प्राप्ति की तारीख से तीस दिन की अवधि के भीतर इसका निपटारा करेगी और अपीलार्थी का विनिश्चय की संसूचना देगी । केन्द्रीय सरकार का विनिश्चय अन्तिम होगा ।'

9. उक्त आदेश में प्रारूप क के पश्चात् निम्नलिखित अन्तः स्थापित किया जाएगा, अर्थात्:-

**प्रारूप कक**  
(खण्ड 4क देखिए)

सेवा में,

अनुज्ञापन प्राधिकारी,

चाय बोर्ड,

14 बीटीएम सरानी (ब्राबोर्न रोड),

कलकत्ता-700001

तारीख.....

महोदय,

मैं/हम भारत में दार्जिलिंग, असम, नीलगिरि और किन्ही अन्य चाय उत्पादन क्षेत्रों के भौगोलिक उपदर्शन में उक्त चायों के निर्यातक/वितरक के रूप में चाय उत्पादन करने उगाने और विनिर्मित करने के लिए उद्गम प्रमाणपत्र अनुदत्त करने के लिए आवेदन करता हूँ /करते हैं।

मेरा/हमारे (दार्जिलिंग सीटीएम/असम/नीलगिरि/अन्य)

का उपयोगिता अनुश्रृङ्गिति संख्यांक.....हैं।

मेरा/हमारा निर्यातकर्ता अनुश्रृङ्गिति संख्यांक.....है।

हम निम्नलिखित चाय के उद्गम प्रमाणपत्र के लिए आवेदन करते हैं।

क्रय विवरण					बीजक श्रेणी पैकिंग का सं. शुद्ध भार गन्तव्य पता निर्यात के लिए
क्र.सं.	उद्यान	हमीलाम	प्राइवेट	परेषण	
1.					
2.					
3.					
4.					
5.					
6.					
7.					
8.					
9.					
10.					

मैं/हम घोषणा करता हूँ/करते हैं कि मैंने/हमने चाय अधिनियम, 1953 चाय (वितरण तथा निर्यात) नियंत्रण आदेश, 1957, चाय (अपशिष्ट) (नियंत्रण) आदेश, 1959 और चाय (विपणन) नियंत्रण आदेश, 1984 के उपबन्धों को सावधानी पूर्वक पढ़ा है और समझ लिया है।

मैं/हम यह भी घोषणा करता हूँ/करते हैं कि मेरे/हमारे द्वारा दी गई उपरोक्त जानकारी मेरी/हमारी सर्वोत्तम जानकारी, विश्वास और सूचना के अनुसार सही है।

भवदीय,

आवेदक/आवेदकों के हस्ताक्षर

स्थान:

(जो लागू न हो उसे काट दें)

10. उक्त आदेश में, प्रारूप ख के पश्चात् निम्नलिखित अन्तः स्थापित किया जाएगा, अर्थात:-

प्रारूप खख

मूल (पांच )

शब्द चिह्न के साथ  
होलोग्राम

उद्गम प्रमाण-पत्र  
चाय बोर्ड  
(14 बीटीएम सरानी)  
कलकत्ता-700001

प्रमाण पत्र सं.....  
तारीख.....

(अन्तरणीय नहीं )

चाय (वितरण तथा आयात) नियंत्रण आदेश, 1957 के खण्ड 5क (2) के अधीन जारी ।

क्र.सं.	उधान	बीजक	श्रेणी	कुल पेटियां	कुल शुद्ध किलोग्राम
1.					
2.					
3.					
4.					
5.					
6.					
7.					
8.					
9.					
10.					

मैसर्स.....जी.....  
सीटीएस (दार्जिलिंग/असम/निलगिरि/अन्य) के निर्यातक अनुज्ञप्ति और उपयोगता अनुज्ञप्ति धारक है को चाय (वितरण तथा निर्यात) नियंत्रण आदेश, 1957 के निबन्धानानुसार उद्गम प्रमाण-पत्र मंजूर किया जाता है ।

प्रमाणपत्र, जब तक कि उसे रद्द या निलम्बित नहीं कर दिया जाता,.....  
तक विधिमान्य है ।

अध्यक्ष और अनुज्ञापन प्राधिकारी, चाय बोर्ड के लिए और उनकी ओर से

अनुज्ञापन नियंत्रक, चाय बोर्ड

( चार मूल प्रतियां आवेदक को दी जाएंगी और पांचवी प्रति कार्यालय में रखी जाएगी )

( जो लागू न हो उसे काट दें )

[ फा. सं. टी-12015/1/99-प्लॉट (ए) ]

रति विनय झा, अपर सचिव

पाद टिप्पणी :— मुख्य अधिसूचना 30-11-57 की अधिसूचना सं. एसआरओ सं. 3808 के तहत प्रकाशित की गई थी और उसमें निम्नलिखित अधिसूचनाओं के द्वारा संशोधन किया गया ।

- |     |        |     |                                      |
|-----|--------|-----|--------------------------------------|
| 1.  | एसआरओ  | सं. | 79 दिनांक 22.2.58                    |
| 2.  | जीएसआर | सं. | 343 दिनांक, 12.3.59                  |
| 3.  | जीएसआर | सं. | 1528-8(9)/बागान(क)/63 दिनांक 19.9.63 |
| 4.  | जीएसआर | सं. | 667 दिनांक 4.5.67                    |
| 5.  | जीएसआर | सं. | 429 दिनांक 28.2.70                   |
| 6.  | जीएसआर | सं. | 636 दिनांक 2.5.78                    |
| 7.  | जीएसआर | सं. | 626 दिनांक 9.4.79                    |
| 8.  | जीएसआर | सं. | 1317 दिनांक 3.11.79                  |
| 9.  | एसओ    | सं. | 141(अ) दिनांक 24.2.83                |
| 10. | एसओ    | सं. | 998(अ) दिनांक 21.2.93                |
| 11. | एसओ    | सं. | 616(अ) दिनांक 7.7.95                 |

**MINISTRY OF COMMERCE****NOTIFICATION**

New Delhi, the 30th May, 2000

S.O. 526(E).— In exercise of the powers conferred by sub-sections (3) and (5) of section 30 of the Tea Act, 1953 (29 of 1953), the Central Government hereby makes the following order further to amend the Tea (Distribution and Export ) Control Order, 1957, namely :-

1. (1) This Order may be called the Tea (Distribution and Export ) Control (Amendment) Order, 2000.

(2) It shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette.

2. In clause 2 of the Tea (Distribution and Export) Control Order, 1957 (hereinafter referred to as the said Order),:-

(a) after sub-clause (a), the following sub-clause shall be inserted, namely:-

' (aa) "Certificate" means certificate of origin as issued by the Tea Board or an officer authorised in this behalf by the Chairman, Tea Board showing origin of tea, which is cultivated, grown, produced and manufactured in tea growing areas of India;';

(b) after sub-clause (b), the following sub-clause shall be inserted namely:-

'(ba) "Dealer" mean a dealer in tea;';

(c) after sub-clause (d), the following sub-clause shall be inserted namely:-



'(da) "Geographical indication/area" means tea growing areas of India;';

(d) after sub-clause (e), the following sub-clause shall be inserted namely:-

'(ea) " Licensed Brokers and Auctioneers" means tea Broker and Auctioneers licensed by the Tea Board under the Tea (Marketing) Control Order, 1984;';

(e) after sub-clause (h), the following sub-clauses shall be inserted, namely:-

'(i) "Tea (Marketing) Control Order" means the Tea (Marketing) Control Order, 1984 notified under Section 30 of the Act.

(j) "Tea Planters Association" means Tea Planters Association of tea producing areas of India;

(k) "Tea Waste (Control) Order" means the Tea Waste (Control) Order, 1959 notified under section 30 of the Act.'

3. After clause 4 of the said order, the following clause shall be inserted, namely:-

**"4A. Application for Certificate of Origin. - Every applicant desiring to obtain a Certificate of Origin in respect of tea proposed to be exported or distributed by him shall make an application in duplicate to the Licensing Authority in Form AA."**

4. After clause 5 of the said order, the following clause shall be inserted, namely:-

**"5A. Grant and refusal of Certificate of Origin- (1) The Licensing Authority may, for sufficient reasons to be recorded in writing, refuse to grant a certificate of origin to any applicant and shall furnish him with a**

(2) Where an application for certificate of origin is not refused under sub-clause (1), the Licensing Authority after being satisfied in respect of the identity of the applicant, the tea produced, grown and manufactured by him and its origin and contractual obligations which the applicant has with an importer of such tea, may issue a Certificate of Origin of tea to the applicant in Form BB."

5. After clause 6 of the said order, the following clause shall be inserted, namely:-

" 6A. Period of validity of Certificate of Origin- (1) The certificate of origin issued by the Tea Board under sub-clause (2) of clause 5A shall be valid only in respect of the consignment of tea to be exported or distributed under clause 4A.

(2) Notwithstanding above, the certificate of origin shall be valid till the consignment of tea is exported/distributed for which the same has been granted and/or the expiry of validity of the exporter's licence whichever is earlier."

6. After clause 7A of the said order, the following clause shall be inserted, namely:-

"7B. Notwithstanding anything contained in clauses 5A or clause 6A, any certificate of origin issued under this order may be signed by the Secretary or the Controller of Licensing to the Tea Board for and on behalf of the Licensing Authority."

7. After clause 12 of the said order, the following clause shall be inserted, namely:-

"12A. Suspension or cancellation of Certificate of Origin. - (1) The Licensing Authority may, after giving the holder of a certificate an

opportunity of being heard, cancel or suspend the certificate on any of the following grounds, namely :-

(a) that the certificate has been obtained by misrepresentation as to a material particular;

(b) that the holder of the certificate has not observed or performed his contractual obligations to a foreign buyer relating to any contract for export or distribution of tea;

(c) the lable or container whereof bears any statement or marks which makes false claim for such tea or which is false or misleading and deceptive in any material particular; and

(d) that any of the provisions of this Order or Act or any other Order under the Act has been contravened.

(2) In any proceeding under sub-clause (1), the licensing authority shall be assisted by two assessors selected by that authority.

(3) Every order suspending or cancelling a certificate shall be in writing and shall specify the reasons for the suspension or cancellation and shall be communicated to the holder of the certificate within fifteen days of passing of such order.

(4) Where a certificate is suspended or cancelled under this Order, the holder of the certificate shall not be entitled to claim from the Tea Board or the Central Government any compensation or refund of any fee for such suspension or cancellation.'

8. For clause 13 of the said order, following clause shall be substituted, namely:-

"13. Appeal. - (1) Any person aggrieved by an order-

[illegible]

I/We\* hereby declare that I/We\* have carefully read and understood the provisions of the Tea Act, 1953, Tea (Distribution and Export) Control Order, 1957, Tea (Waste) Control Order, 1959 and the Tea (Marketing) Control Order 1984. I/We\* also declare that the aforesaid information given by me/us\* are true to the best of my/our\* knowledge, belief and information.

Yours faithfully,

Place:

Signature(s) of the Applicant

\*(Strike out whichever is not applicable) "

10. In the said order, after Form B, the following form shall be inserted, namely;-

" Form BB

Original (Five)\*

Hologram  
with  
Logo

Certificate or Origin  
Tea Board  
14 BTM Sarani  
CALCUTTA 700001

Certificate Number \_\_\_\_\_  
Dated \_\_\_\_\_

(Not Transferable)

Issued under Clause 5A(2) of the Tea (Distribution and Export) Control Order, 1957.

Serial Number	Garden	Invoice	Grade	Total Chests	Total Net Kgs.
1.					
2.					
3.					
4.					
5.					
6.					
7.					
8.					
9					

M/s \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_

holding Exporter's Licence and User Licence of CTM  
(Darjeeling/Assam/Nilgiris/Others)\*\*

/ \_\_\_\_\_ is /are\*\* hereby granted Certificate  
of Origin in terms of the Tea (Distribution and Export) Control Order, 1957.

The certificate is valid upto \_\_\_\_\_ unless cancelled or suspended.

For and on behalf of the Chairman and Licensing Authority, Tea Board.

**Controller of Licensing, Tea Board**

\*(Four Originals to be given to the applicant and the fifth to be retained in the Office)

\*\* (Strike out whichever is not applicable) "

**[ File No. T-12015/1/99-Plant(A)]**

[F. No. T-12015/1/99-Plant (A)]

RATHI VINAY JHA, Addl. Secy.

**Foot Note :— Principal Notification was published vide notification No. S.R.O. No. 3808 dated 30.11.57 and subsequently amended by the following :**

1. SRO NO. 79 dated 22.2.58
2. GSR NO. 343 dated 12.3.59
3. GSR NO. 1528-8(9)/Plant(A)/63 dated 19.9.63
4. GSR NO. 667 dated 4.5.67
5. GSR NO. 429 dated 28.2.70
6. GSR NO. 636 dated 2.5.78
7. GSR NO. 626 dated 9.4.79
8. GSR NO. 1317 dated 3.11.79
9. S.O. NO.141(E) dated 24.2.83
10. S.O. NO. 998(E) dated 21.12.93
11. S.O. NO. 616(E) dated 7.7.95